

№ 106
(593)

Ноябрь 14-ёд
лун 1939 во.

Став страна с пролетарием, будущий!

Сыктывса УДАРНИК

Лэдзёны
ВКП(б)
Сыктывса
Райком да РИК

Местной Советъясо дистойной йозёс

Уджалысь йоз депутатъяслён местной Советъясо кандидатъяёс выдвигайтём заводчес. Районной Советъясо депутатъясо кандидатъяёс избирательяс собраниеяс вълын выдвигайтёны асланыс пытишкыс медся бур йозёс.

Уджалысь йоз депутатъяслыс местной Советъясо онія борыйсъомъяс кутас нүбесыны мирын медся демократической Стalinской Конституция подув вылын, коді эм социалистической демократизмён выль торжество, миян странаса народъяс оломуын крупнейшой событие.

Окружной, карса, районной, сиктса да поселковой Советъясо лоё первоиць борйома всеобщой, равной да прямой избирательной право подулын гуся гёлосуйтём дырий.

Онія борыйсъомъясын коло эрдёдны районной да сиктса советъяс уджын став тырмытомторъясс. Предвыборной собраниеяс вылын пасъёдны критика да отсаны советъяс уджын тырмытомторъяс бирёдомын.

Местной Советъясо борыйсъомъяс несомненно кыпёдасын оживленной избирательной тыш. Рой Говардкод беседаин Стalin ёрт висъставліс, мый: "...Избирательной тышлоас оживленнойон, сіё кутас муны ёсь вопросъяс,—медсяс практикой вопросъяс гёгёр, кодъяс имеитоны первостепенной тёдчалун народлы. Миян выль избирательной система подтянитас став учреждениеяс да организацияяс, заставитас найёс бурмёдны ассыныс уджёс. Всеобщой, равной, прямой да тайной борыйсъомъяс СССРын лоёны хлыстбын население киясын омбля уджалысь властьён органлы паныд".

Сысольской районной Совето ковмас борыйны 31 депутат да сиктсбетъясо 270 депутат. Советъясо депутат кандидатъ

ясои коло выдвигайтны эпохалы дистойной йозёе, сэтшом йозёс, кодъяс эсько борыйсъысъяс пёвстын пользуйтчесны авторитетён да довериеён, кодъяс эськои вермисны мөмдёны уджалысь йозлыш сийё либо тайё многосторонней да быдман потребностьяс.

Районной Совето депутатъясо кандидатъяёс выдвигайтём заводчес. 1-ёд номера Визинса избирательный округ кузя депутато кандидатои "Красной май" колхозса колхозникъяс да районного интеллигенция асланыс собрание вылын выдвинитеси том избиратель комсомолца шлен Екатерина Павловна Тихомирова ёртёс, 2-ёд номера Колеговской избирательной округ кузя "Переход" колхозса колхозникъяс выдвинитеси колхозник Алексей Степанович Майбуров ёртёс, 4-ёд номера Чераневской избирательной округ кузя "Трактор" колхозса колхозникъяс выдвинитеси районенок Василий Александрович Раевский ёртёс. Тайё лунъясо район пасьта пасъкыда кутас муны депутато кандидатъяёс выдвигайтём.

Оні, кор район, кыдзи и став страна пырис медся ыджыд политической кампаниеси бти, агитаторъяс, окружной избирательной комиссияса шленъяс, довереннной лицояс долженось уджавын мудзлытёг. Агитационно-пропагандистской уджправильной сувтёдомён коло нёшта ёнджыка кыпёдны уджалысь йозлыш політической активности, ёнмёдны коммунистъяс да беспартийнойяслыс Стalinской блок.

Коммунистъяс да беспартийнойяслыс Стalinской блоклыш кандидатъяёс местной Советъясо борйомён советской народ нёшта отчыд продемонстрируйтас ассыыс морально-политической ётуъялунсо да рдиналы преданностью.

Туй вёчан план выполнитс 104 процент выло

Стаханов нима колхоз (Кибра сиктсбетъс) труддоручастие кузя план выполнитс 104 процент выло. Стаханов нима колхоз постоянной бригада тайё уджилас закрепитёмон январь первойёд лун кежло көйисис туй вёчан план выполниты 140 процент выло да сіздён шеддны право босытын республиканская премия.

Мальцев.

Бригадалён победа

"Трактор" колхозыс (Визинга) 1 номера бригада, бригадирис И. М. Беляев, помажис зернёвой культуры вартом. Бригадалён шёркодь урожай воб 15-16 центнерён бти га вылыс, коді сетё право бригадалы 1940 воян Ставоюза сельскохозяйственной выставка вылын участвуйтём выло.

Бригадаин колхозникъяс, кыдзи А. М. Беляев, М. А. Беляева, А. Дикоева да М. Дикуева имеитоны нин 150-200 лунуджён, кодъяс служитоны примерён мукод колхозникъяслы.

Е. Раевский.

Выполнитёны 168-175 процент выло

Палаззяса Киров нима колхозыс колхозникъяс Навел Алексеевич Подоров да Иван Викторович Истомин вёрпункткод вёчлеси договор 1939-40 воян арся да тёвся сезонын керавны 1000 кубометрён вёр. Найкод подсобникон уджалё Анна Васильевна Карманова.

Подоров да Истомин ассыныслыс обязательствобё выполнитёны честьён. Лунся норма выполнитёны 168-175 процент выло. Лунся уджден босытын 20 шайт да 94 урон морт выло.

Водзё выло, Подоров да Истомин көйисисы ассыныслыс уджпроизводительность кыпёдны 250-300 процентёдз, кодои лоё выполнитёма честьён.

Ушаков.

Уджалысь йөз районной Совето депутатъясо кандидатъясон выдвигайтöны медся бур йөзөс

„Краснöй Май“ колхозса колхозникъяслын да Райцентрса интеллигентъяслын ётувъя предвыборной собрание вылын „Краснöй Май“ колхозса колхозник Н. И. Третьяков районной Советса депутато кандидатоны выдвинитис Екатерина Павловна Тихомирова.

Е. П. Тихомирова уджало райфинотделын старшой бухгалтерон да аслас уджон спралляйчо бура,—висьтало Н. И. Третьяков,—но аслас уджкод оз некор вунёлды и общественой удж.

Водзö выступайтöны Сенькина, Костин, Холопова да мукöд. Ставныс найё висьталисны, мый коть и Тихомировалы муртса тыри 23 арбс, но социализм стрбитöмын участвуйтö активноя. Тихомирова комсомоллон быдтас, кодлон олёмис йитчома комсомол олёмон,—ви-

стало Сенькина,—эм Советской интеллигенция пытикысъ медся бур представительница.

Чераневской избирательной округ кузя районной Совето депутато кандидатоны „Трактор“ колхозса колхозникъяс выдвинитисны Райвоенком Василий Александрович Раевский ёртöс.

Колеговской избирательной округ кузя Райсöвето депутато кандидатоны „Переход“ колхозса колхозникъяс выдвинитисны Алексей Степанович Майбуров ёртöс, коди уджало колхозын председательён.

Выступайтисъяс пытикысъ ставныс кыдзи оти кёсийисинны сенны ассыныс гёлөсъяс коммунистъяс да беспартийнойяслын Сталинской блок кандидатъяс вёсна да чуксалисны гёлөсүйтны став избирательяс.

Елизаров.

Примерной агитатор да примерной посетительяс

Андрей Александрович Ди-коев агитаторон прикрепитома Межадорса „Краснöй Партизан“ колхоз.

А. А. Ди-коев 1 ёд номера бригадаса колхозникъяс пёвстын нүодис нин 6 беседа. Первойя куим беседасо нүодис СССР-са Верховной Советлон Сессия решениеяс кузя да социалистической соревнование котыртом кузя вопросон, а бёрья куим беседаыс воли посвятитома воан местной Советъяс бёрысымъяслы.

Примерной агитатор, пример-

нёйбес и посетительяс. Беседаяс вылб систематической войны 63 арбса избиратель Александра Васильевна Конанова да 58 арбса Апполинария Андреевна Морозова. А. А. Ди-коев колхозникъяслы материал сетё кужёмон да бёрас прове-рятё коди кыдзи гёгрю. Такод ётшоти котыртё колхозникъясёс государство водзын успешной заданиеяс выполнитом вылб да колхозной уджъяс эштöдом вылб да с. в.

Ди-коевлес удж опытсо коло-босытын мукöд агитаторъяслы.

Лобанов.

Агитаторъяс эновтчисны

Местной Советъяс бёрысыян кампание заводитчомкод йито-дын, агитаторъяс водзын сувтöны нёшта ыджыдджаңык мөгъяс. ыджыддёс вермөмъяс миян правительствою и внешней политики нүодёмын, код ийлесис мудалытог коло разъяснитны колхозникъяслы. Но торъя агитаторъяс тайё доверитом почетной уджсө нүодёны лёка. Сиз, например, Максим Горкий нима колхоз бердё индом агитаторъяс Ф. В. Семенчин, П. В. Ра-

евский, А. А. Пальшина, Е. М. Исакова да мукöд, масса пёвсын эз на нүодлыны ниоти беседа, коть эсъко си вылб эм став позяндуныс. А сек жо колхоз уджъясён кольб. Оні кор непосредственно заводитчис нин бёрысыян кампание агитаторъяс долженбес нүодын дугдывтог агитационной удж избирательяс пёвстын.

В. Лушков.

ВКП(б) история велёдысьяслы отсёг

Ноябрь 10-11 ёд лунъясё, ВКП(б) РК-лон агитация да пропаганда отделён воли котыртёма „ВКП(б) история краткой курс“ IV главаса II раздел кузя лекция. Лекция вылын воли 63 морт районной партийной актив пёвстись, кодъяс ыджыд вниманиеён кызвисны „Диалектической да исторической материализм ильыс“ Марксистко-Ленинской учение. Лекция лыддис ВКП(б) ОК агитация да пропаганда кузя отдалыс лектор Баранов ёрт, коди подробной сувтлес Марксистко-Ленинской учение-лон основной положениеяс вылб.

„ВКП(б) историялес краткой курс“ самостоятельной велёдысьяслы лекция сетьс ыджыд отсёг, кодес коло нүодны нёшта тишкыдьыка.

Ш.

Вунёдём участок

Бёйысян кампание заводитчес, а Киров да Сталин нима колхозъясса колхозникъяс (Визин сиктсөвет) юнди оз тёдны бёйысян положение. Тасын на унджык, уна колхозник да колхозница весигтö абу на и кывлёмны, мый кутас мунны местной Советъяс бёйысъёмъяс. Таны оз уджав нийти агитатор, мыйсис мыжайс Визин сиктсөветса председатель Носков да партторг Майбуров.

Первойыс бёйысъём кузя беседаяс лои нүодёма Октябрь тёллес помё Кибра лесопунктса вербовщикон.

Колхозъяс газет да журналльяс дзикбзд оз поступайтны.

А. Енишев.

МТС оз тэрмась

Чухлём сиктсөветувса Ворошилов нима колхоз Визинса МТС-о мёддлес вартан машина барабаныс ремонт вылб часть апрель тёллесси нин, но талундэвек на вочоны. Колхозлон вартны ниномён, натуроплата юнди мынтытём, а МТС вартом-со задерживайтё ачыс.

МТС-лон коло тэрмасыны.

Сажин.

СССР-са Первой созыва Верховной Советлён вне-
чредной Витёд Сессия

**СССР-са ВЕРХОВНОЙ СОВЕТЛОН ПРИМИТОМ
ЗАКОНЪЯС**

ЗападноЯ Украина СССР-ко Социалистической Республикаяс Союз составо включитом йылысь сийос Украинской СССР-ко Социалистической Республикаюд отлаодомён

СССР-ко Социалистической Республикаяс Союз СССР-са Верховной Собранье-
нной Собранье СССР-са Верховной Собранье Полномочной Комиссияллысь заяв-
ление кывзомён, **постановляйт-**

1. Удовлетворитны ЗападноЙ Украина Собранье-
нной Собранье просьба да включитны ЗападноЙ Украина СССР-ко Социалистической Республика-
яс Союз составо сийос Украинской СССР-ко Социалистической Республикаюд отлаодомён.

2. Поручитны Верховной Собранье Президиумы назначитны СССР-са Верховной Собранье ЗападноЙ Украина Собранье депутатъ-
яс боръянлун.

3. Тшёктыны СССР-са Вер-

ховной Собранье примитны ЗападноЙ Украина Украинской СССР-ко Социалистической Республика составо.

4. Корны СССР-са Верховной Собранье представитны СССР-са Верховной Собранье видлалом вылёт Украинской СССР-ко Социалистической Республика да Белорусской СССР-ко Социалистической Республика костын районъяс да областъяс торйодомллысь проект.

СССР Верховной Собранье Президиумса Председатель

М. Калинин.

СССР Верховной Собранье Президиумса Секретарь

А. Горкин.

Москва, Кремль.
1939 вося ноябрь 1 лун

ЗАКОН

**ЗападноЙ Белоруссия СССР-ко Социалистической Республикаяс Союз составо включитом йылысь сийос Белорус-
ской СССР-ко Социалистической Республикаюд
отлаодомён**

СССР-ко Социалистической Республикаяс Союз СССР-са Верховной Собранье ЗападноЙ Белоруссия Собранье депутатъ-
яс боръянлун. Полномочной Комиссияллысь заявление кывзомён **постанов-
ляйт:**

1. Удовлетворитны ЗападноЙ Белоруссия Собранье Народной Собранье просьба да включитны ЗападноЙ Белоруссия СССР-ко Социалистической Республикаяс Союз составо сийос Белорусской СССР-ко Социалистической Республикаюд отлаодомён.

2. Поручитны Верховной Собранье Президиумы назначитны

СССР-са Верховной Собранье ЗападноЙ Белоруссия Собранье депутатъ-
яс боръянлун.

3. Тшёктыны СССР-са Верховной Собранье примитны ЗападноЙ Белоруссия Белорусской СССР-ко Социалистической Республика составо.

4. Корны СССР-са Верховной Собранье представитны СССР-са Верховной Собранье видлалом вылёт Белорусской СССР-ко Социалистической Республика да Украинской СССР-ко Социалистической Республика костын районъяс да областъяс торйодомллысь проект.

СССР Верховной Собранье Президиумса Председатель

М. Калинин.

СССР Верховной Собранье Президиумса Секретарь

А. Горкин.

Москва, Кремль. 1939 вося ноябрь 2 лун.

**Натуроплата мынтомуын
водзын мунысы колхозъяс**

Сыктыв районувса торъя колхозъяс государствовлы зернёвой-
яс куза поставка (натуроплата) мынтисы нин 100 процент вылёт. Сідз, например, Кибра сикт-
светулысь Ленин нима колхоз мынтис—100 процент вылёт, Киров нима колхоз—96 процент, „Лучъ“
колхоз (Визин)—88 процент, Палаузын муныс Киров нима колхоз 70 процент, Ужгасын „Горд
знамъя“ колхоз мынтис—97 процент и мукод колхозъяс.

Тайо жо колхозъясын и муныны водзын мукод польс государственной поставка с мынтомуын, примерсю колхозъяс
кодын босътын мукод борын муныс колхозъяслы.

Черных.

**Химической соревно-
ваниелён итогъяс**

Визин райцентрса учрежде-
ние да предприятие бердса ОАХ организация яс он нубдчис 6-од Всесоюзной химической соревнование, кодын участуйтис 6 осоавиахим-
ской организациясы 246 шлен. Тайо химической сорев-
нование дырыиыс торъя осоавиахимской организацияс, кыз леспромхоза, райкомса, редакцияса, райфоса да мукод петкодлисы зэв бур показательяс. Противогазон ѿти час
кад уджалігён эз сетны ни
ѿи штрафной очко. Эз омоля нубдчи и средней школаса
велодчысъясон. Химической соревнование нубдмын петкодл
лісны невыдержанность рай-
связь бердса осоавиахимской организацияса торъя шленъяс,
кыдзи бухгалтер Морозов.

Оні организуйтому ПВХО да
ВС значокъяс здайтём вылёт
кружокъяс, примитома уна выль морт осоавиахим
шленё и коло надейчыны, мый
ОАХ шленъяс петкодласны
нёшта бур примеръяс.

Е. Попова.

**Д. В. Пешкинлён
обязательство**

Вотча НСШ-ын велодчысъ
Д. В. Пешкин босътис ас вылас
обязательство—велодчыны сомын „отлично“ да „хорошо“
вылёт. Лоны дисциплированной-
ён да чукбестис ас борсыяс НСШ-
са став велодчысъясо.

Избирательной участокъяслы порядковой
номеръяс установитом йылысь
УДЖАЛЫСЬ ЙӨЗ ДЕПУТАТЬСЛОН
СЫКТЫВСА РАЙОННОЙ СОВЕТО БОР-
ЙЫСЬЁМЪЯС КУЗЯ СЫСОЛЬСКОЙ
РАЙОННОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИС-
СИЯЛОН 1939 ВО НОЯБРЬ 4-ОД ЛУНСЯ
ШУЁМ.

Сысольской районной избирательной комиссия шуб:

Коми АССР-са „уджалысь йөз депутаттьяслён окружной, районной, карса, сиктса да поселковой Сöветъяс бöрйысъёмъяс кузя Положениелён“ 37 статьяса „г“ пункт подув вылын, районной да сиктса Сöветъяс бöрйысъёмъяс кузя общой избирательной участокъяслы сетны татшом порядковой номеръяс:

Визинса избирательной участок № 1.

Тебеньковской избирательной участок № 2.

Чераневской избирательной участок № 3.

Копсаса избирательной участок № 4.

Чукаинса избирательной участок № 5.

Кибраса избирательной участок № 6.

Большо-Энтальской избирательной участок № 7.

Войтиштурмса избирательной участок № 8.

Чухломеса избирательной участок № 9.

Ёльса избирательной участок № 10.

Межадорса избирательной участок № 11.

Кунибаса избирательной участок № 12.

Вотчаса избирательной участок № 13.

Панеёльса избирательной участок № 14.

Поёлса избирательной участок № 15.

Тяпурсиктса узбирательной участок № 16.

Ниашорса избирательной участок № 17.

Гагшорса избирательной участок № 18.

Палаззяса избирательной участок № 19.

Юванчомъяса избирательной участок № 20.

Гриласа узбирательной участок № 21.

Воквадса избирательной участок № 22.

Ужгаса избирательной участок № 23.

Шоломенской избирательной участок № 24.

Рабогса избирательной участок № 25.

Койгортса избирательной участок № 26.

Мехлесопунктса избирательной участок № 27.

Кёмса избирательной участок № 28.

Кобраса избирательной участок № 29.

Кажимса избирательной участок № 30.

Нючпакса избирательной участок № 31.

Районной избирательной комиссииса председательбс венжысь Майбуров.

Районной избирательной комиссииса секретарь Лазарев.

**Сыктывса вörпромхозлён 1939 во ноябрь
10 лун нежло вörлэдзём кузя СВОДКА**

Вörпунктъяс:	Заготовитома (сюре куб.)		Кыскома (сюре куб.)		Колё уджало йёз	Уджало йёз вын	Уджало вёр вын
	План	Выполнни тёма % %	План	Выполнни тёма % %			
Топинской	23,5	31,1	16,0	32,5	364	233	77
Гагшор	29,5	29,6	10,0	19,2	320	185	28
Палауз	23,0	18,7	13,0	16,3	295	186	37
Кибра	33,0	27,1	15,0	15,0	347	185	41
Обросово	31,0	15,7	12,0	15,3	348	163	46
Ставыс	140,0	23,7	60,0	17,8	1674	952	229

ЛПХ-са директорбс венжысь Дядькин.

Шүисны петны ордыйсыны

Октябрь 25 лунёй Визин МТС бердын колхозса счетоводъяслён да ревкомиссияса председательяслён мунис распределение кежло лёсбётчом кузя вонросён совещание.

Совещание вылын лои эрдёдома счетоводъяслён да ревизионной комиссияас уджын зэв гырысь тырмытёмторъяс.

Сідз, например, „Югыд туй“ колхозысь юралысь Старцев уджон босыт 50 шайт быд тёллысь, а ревкомиссия некутнём мера оз принимайт. Торъя колхозса счетоводъяслён, кызды „Броневик“ колхозысь Третьяков учет нүйдёны формаяс соблюдайттёг, лёка нүйдёны колхозникъяслысь лунудж учитывайтём кузя учет, животноводствоясь доход учитывайтём да с. в. „Красная деревня“ колхозысь (Кибра) счетоводыс оз тёд унаёп поступитлёма животноводствоясь йёв да кытчо сийёс расходуйтёма.

Совещание вывса участникъяс босытисны кёйисыбом: Помавны декабрь 31 лунёдз инвентаризация нүйдём. Февраль 20-од лунёдз помавны годовой отчет составитём, а „Красной Май“ колхозысь счетовод П. А. Бессонов кёйисис годовой отчет составитём помавны январь 15 лун кежло.

Визин МТС увса колхозъясыь счетоводъяслён да ревкомиссияса председательяслён босытём обязательствояс олёмё нöртём могысь социалистической ордыйсыбом чукостисны Грива МТС увса колхозъясыь счетоводъяслён да ревкомиссияса председательяслён.

Беляев.

Отв. ред. венжысь А. Шадрин.

ОБЪЯВЛЕНИЕ.

При Визингском комбинате открывается шестимесячные курсы по подготовке столяров с 20 ноября 1938 года. Принимаются мужчины и женщины с 18 до 40 лет образованием не менее 2 года начальной школы. Все курсанты обеспечиваются стипендиею—90 рублей в месяц и общежитием.

Желающие поступить на курсы просим подавать заявления не позднее 15 ноября 1939 года, дирекцию комбината.

Дирекция.